

## 十年

作词：林夕 作曲：陈小霞

演唱：陈奕迅

[http://www.1ting.com/player/6c/player\\_45950.html](http://www.1ting.com/player/6c/player_45950.html)



rúguǒnàliǎnggèzìméiyǒuchàndǒu  
如果那两个字没有颤抖

wǒbúhuìfāxiànwǒnánshòu  
我不会发现我难受

zěnmeshuōchūkǒuyěbùguòshìfēnshǒu  
怎么说出口也不过是分手

rúguǒduìyú míngtiān méiyǒuyāoqiú  
如果对于明天没有要求

qiānqiānshǒujiùxiànglǚyóu  
牵牵手就像旅游

chéngqiānshàngwàngèménkǒuzǒngyǒuyí gèrén yào xiānzǒu  
成千上万个门口总有一人要先走

huáibào jìrán bùnéng dòuliú  
怀抱既然不能逗留

hébùzài líkāi de shíhòu  
何不在离开的时候

yìbiān xiǎngshòu yìbiān lèiliú  
一边享受一边泪流

shíniánzhīqián  
十年之前

wǒbùrènshinǐnǐbùshǔyúwǒ  
我不认识你你不属于我

wǒmenháishìyíyàng péizài yí gè mòshēng rén zuǒyòu  
我们还是一样陪在一个陌生人左右

zǒuguòjiànjiànshúxīdejiētóu  
走过渐渐熟悉的街头

shíniánzhīhòu  
十年之后

wǒmenshì péngyǒu hái kěyǐ wèn hòu  
我们是朋友还可以问候

zhǐshì nàzhǒng wēnróuzài yìzhǒngbùdào yōngbàode lǐyóu  
只是那种温柔再也找不到拥抱的理由

qíng rén zuì hòu nán miǎn lún wéi péng yǒu  
情人最后难免沦为朋友



zhídào hé nǐ zuò le duō nián péng yǒu  
直 到 和 你 做 了 多 年 朋 友

cái míng bái wǒ de yǎn lèi  
才 明 白 我 的 眼 泪

bú shì wéi nǐ ér liú yě wéi bié rén ér liú  
不 是 为 你 而 流 也 为 别 人 而 流



**※单词注释:**

- |   |                              |           |
|---|------------------------------|-----------|
| 1 | chàndǒu<br>颤 抖               | 身震いする     |
| 2 | fēnshǒu<br>分 手               | 分かれる      |
| 3 | chéngqiānshàngwàn<br>成 千 上 万 | 幾千幾万にも達する |
| 4 | dòuliú<br>逗 留                | 滞在する      |
| 5 | xiǎngshòu<br>享 受             | 享受する      |
| 6 | mòshēngrén<br>陌 生 人          | 見知らぬ人     |
| 7 | shúxī<br>熟 悉                 | 熟知する      |
| 8 | nánmiǎn<br>难 免               | 避け難い      |

**※在线试听:**

[http://www.1ting.com/player/6c/player\\_45950.html](http://www.1ting.com/player/6c/player_45950.html)

(回線が不安定であることより聴きづらいことがあります。また、中国側の事情で該当サイトが利用できなくなることもあり得ます。御了承ください。)